



ERSATZTEILE

SPARE PARTS

PIÈCES DETACHEES



KS 330-10 F/H

ab Masch.-Nr.
from mach.-no.
à partir de mach.-no

337 469 - 488 000

000 001 021 00 H - 04/04/2018

/ 000 001 021 00 H /

Erläuterungen Illustration Illustration

Benennung dieser Tafel
Denomination of this diagram
Dénomination du diagramme

Gültigkeit dieser Tafel
Validity of this diagram
Validité du diagramme

Nr. der Zeichnung, die zu dieser Seite gehört
No. of drawing belonging to this page
No. du dessin appartenant à cette page

Tafel-Nr.
No. of diagram
No. de diagramme

Maschinentypen
Type of machines
Type de machines

Nr. dieser Ersatzteilliste
No. of this spare part list
No. de cette liste des pièces de rechange

Tragrahmen / Schutze kpl. Frame / Guard cpl. Cadre / Protecteurs cpl.						000 001 084 00			
585 000 - 597 629						444 841 1			
						4.0			
Pos.	ID-Nr.	Benennung	Description	Description	Masch.-Nr.	Bemerkung/Remarks/Remarque			
1	00 259 671 0	Tragrahmen links	Frame left	Cadre gauche	585 000 - 597 629	x			
	00 259 627 0	Tragrahmen rechts	Frame right	Cadre droite	585 000 - 597 629	x			
	00 901 491 0	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tete hex	590 000 - 597 629	x			M 16 X 130
3	00 909 912 0	Sperkantscheibe	Detent edged washer	Disque à bord d'arrêt	590 000 - 597 629	x			SKM 16

Dieses Ersatzteil ist gültig ab Masch.Nr. 590 000
This spare part is valid from mach. no. 590 000
Cette pièce de rechange est valable à partir de no. de machine 590 000

Dieses Ersatzteil ist gültig von Masch.Nr. 585 000 bis Masch.Nr. 597 629
This spare part is valid from mach. no. 585 000 up to mach. no. 597 629
Cette pièce de rechange est valable à partir de no. de machine 585 000 jusqu'au no. 597 629

Dieses Ersatzteil ist gültig bis Masch.Nr. 597 629
This spare part is valid up to mach. no. 597 629
Cette pièce de rechange est valable jusqu'au no. de machine 597 629

Bestell-Nr.
Order no.
No. de commande

Position des Ersatzteiles in der Zeichnung
Position of spare part in the drawing
Position de la pièce de rechange au dessin

**Ersatzteil-Katalog auch
auf CD-ROM erhältlich!**
**Spare parts list also
available as CD-ROM!**
**Catalogue de pièces de rechange
également disponible sur CD-ROM!**

Anzahl Teile je Typ

X = nach Bedarf
Kein Eintrag = Keine Verwendung für diesen Typ

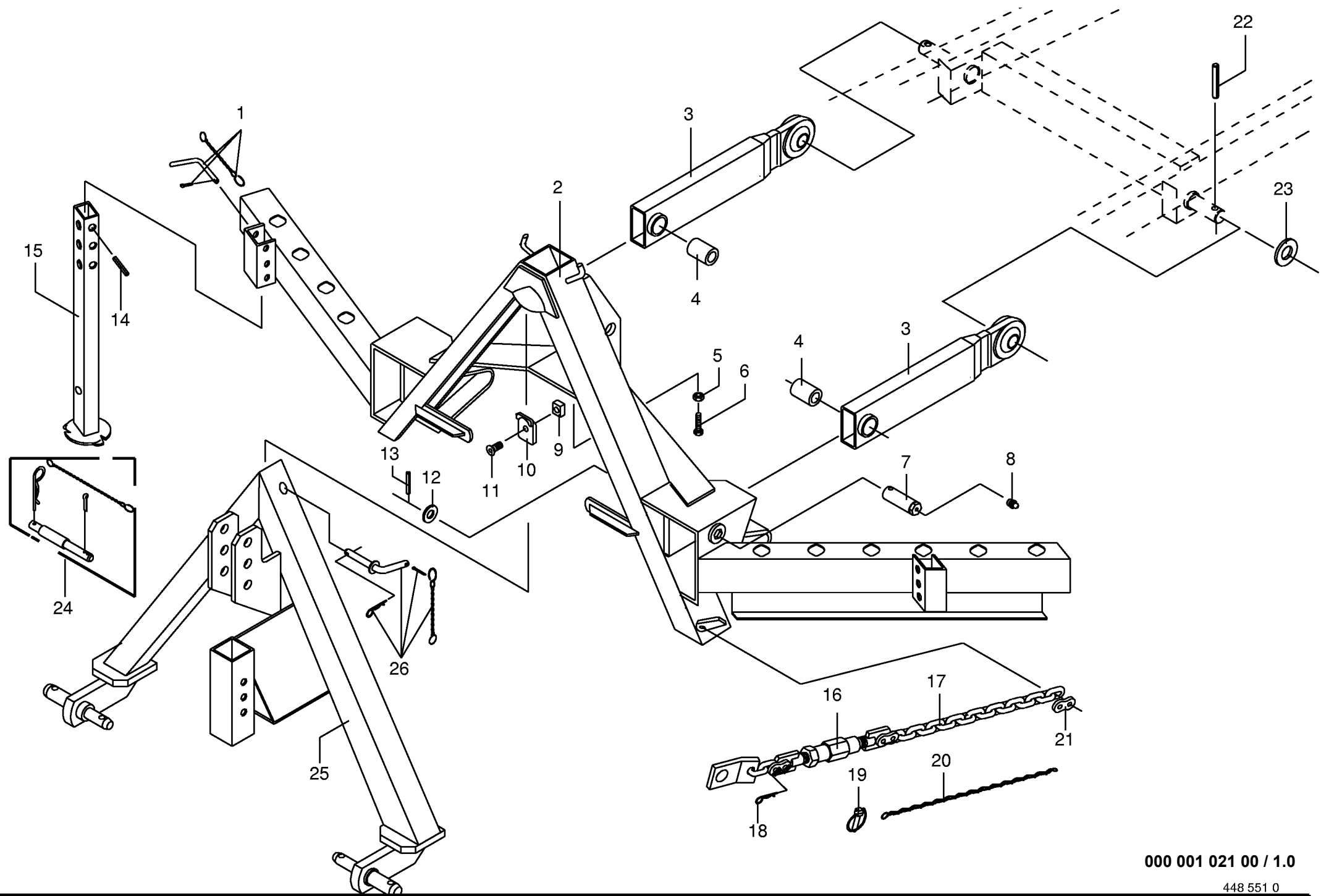
Quantity of parts for each type

X = as needed
No entry = No use for this type

Quantité de pièces de chaque type

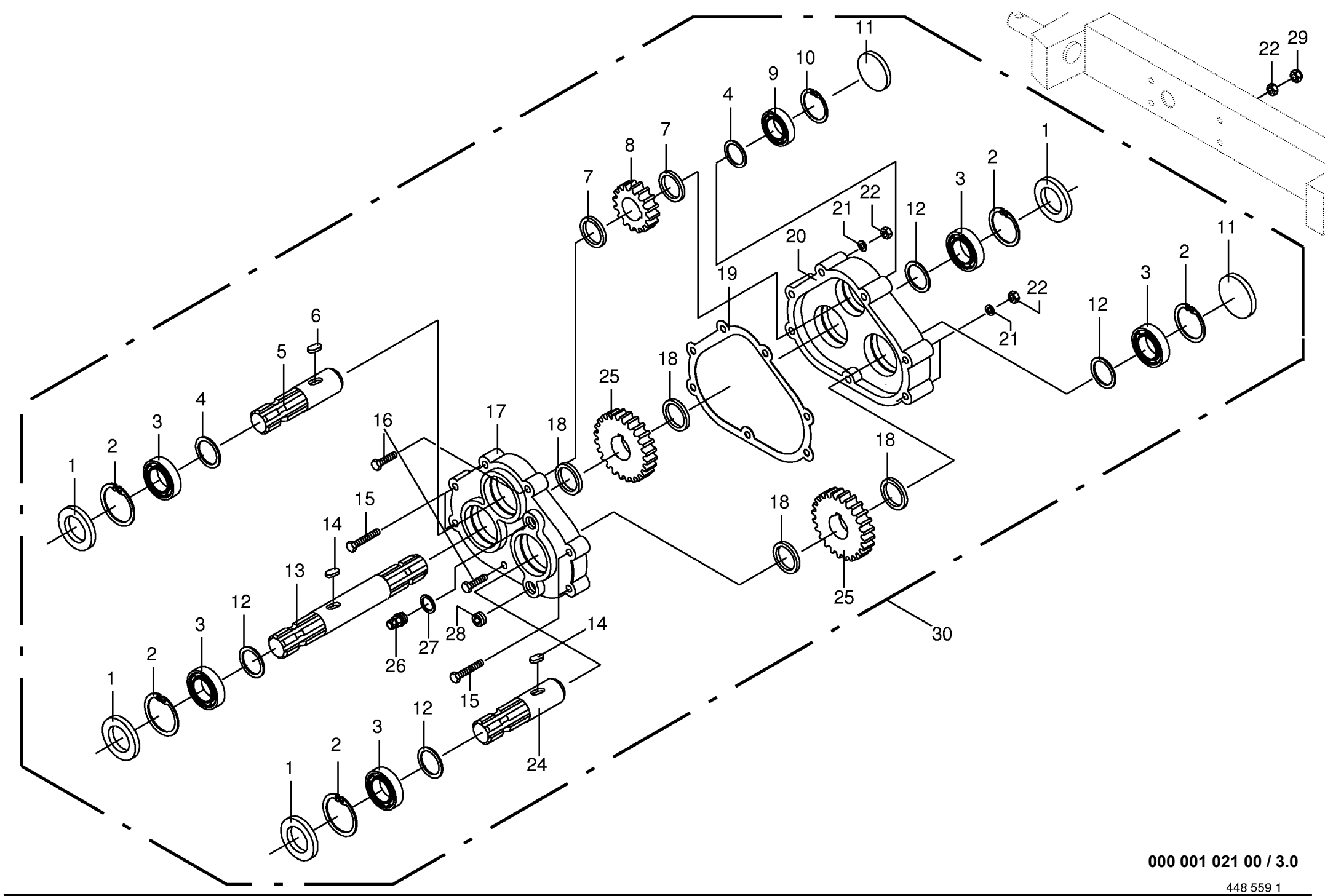
X = selon besion
Aucune inscription = Pas d'utilisation pour ce type

[illegible]



Dreipunktbock Headstock Cadre trois points					337469 - 488000	K S 3 3 0 - 1 0 F /							000 001 021 00	
Pos.	ID-Nr.	Benennung	Description	Description	Masch.-Nr-								448 551 0	1.0
														Bemerkung/Remarks/Remarque
1	00 511 136 0	Steckbolzen -kpl.	Locking pin -cpl.	Axe débrochable -cpl.		x								
2	00 154 750 1	Dreipunktbock	Headstock	Cadre trois points		x								
3	00 154 818 0	Unterlenkerrohr -inkl. Buchse	Lower link tube -incl. bushing	Tube bras inférieurs -incl. douille		x								
4	00 441 085 0	Lagerbuchse	Bearing bush	Coussinet		x								30 X 36 X 50
5	00 908 215 0	6kt-Mutter	Hex nut	Écrou hex		x								M 12
6	00 900 304 1	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x								M 12 X 60
7	00 154 745 1	Bolzen	Pin	Boulon		x								
8	00 919 105 0	Kegelschmiernippel	Grease niple	Graisser à cone		x								AM 8 X 1
9	00 139 177 1	Feststellstück	Locking piece	Piece d'arrêt		x								
10	00 151 562 1	Anschlag	Limit stop	Butée		x								
11	00 904 062 2	Senkschraube	Countersunkscrew	Vis à tête fraisée		x								M 12 X 25 -10.9
12	00 910 516 1	Scheibe	Washer	Rondelle		x								33 X 56 X 4
13	00 912 714 2	Spannstift	Roll pin	Goupille de serrage		x								10 X 40
14	00 912 672 1	Spannstift	Roll pin	Goupille de serrage		x								8 X 50
15	00 154 766 2	Stützfuß	Support jack	Béquille		x								
16	00 146 983 1	Spannschlossmutter	Spanner nut	Ecrou barillet		x								M 20
17	00 146 444 1	Spannkette -kpl.	Tension chain -cpl.	Chaîne de tension -cpl.		x								
18	00 917 100 0	Federstecker	Spring clip	Goupille elastique		x								2,5
19	00 917 009 0	Klappstecker	Linch pin	Goupille clip		x								8 X 42
20	00 922 650 0	Knotenkette	Chain	Chaîne		x								Lg.= 370
21	00 922 610 1	Verbindungsglied	Connect. link	Maillon de jonction		x								G 10 X 31
22	00 912 745 3	Spannstift	Roll pin	Goupille de serrage		x								12 X 50
23	00 910 515 2	Scheibe	Washer	Rondelle		x								31 X 56 X 4
24	00 144 141 3	Oberlenkerbolzen -Kat. I + II	Top link pin -cat. I + II	Boulon de bras supérieur		x								
25	00 154 770 1	Dreieck Schnellkuppler	Quick coupler triangle	d'attelage -cat. I + II Triangle coupleur rapide		x								
26	00 154 614 0	Steckbolzen	Locking pin	Axe débrochable		x								

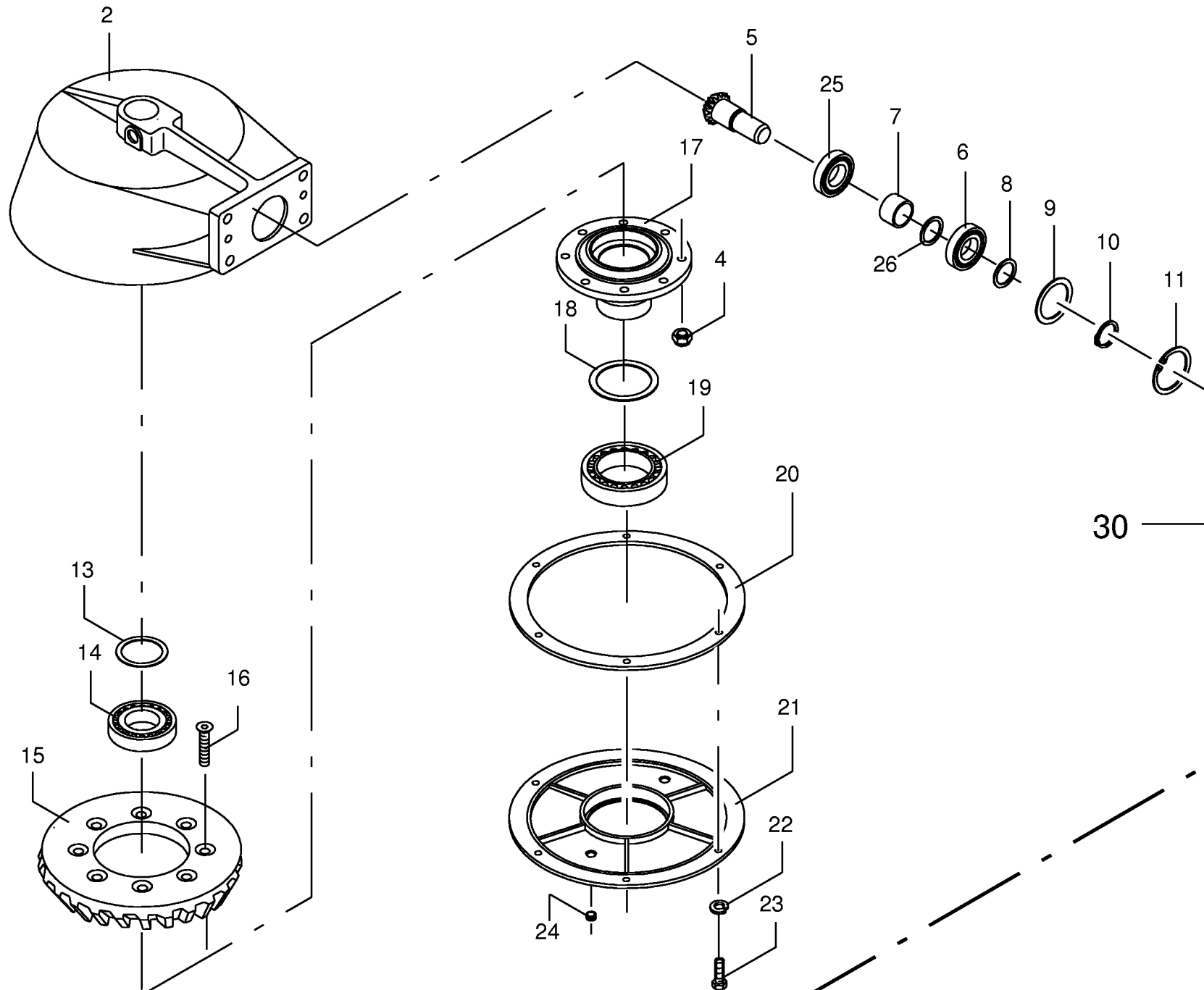
[illegible]



000 001 021 00 / 3.0

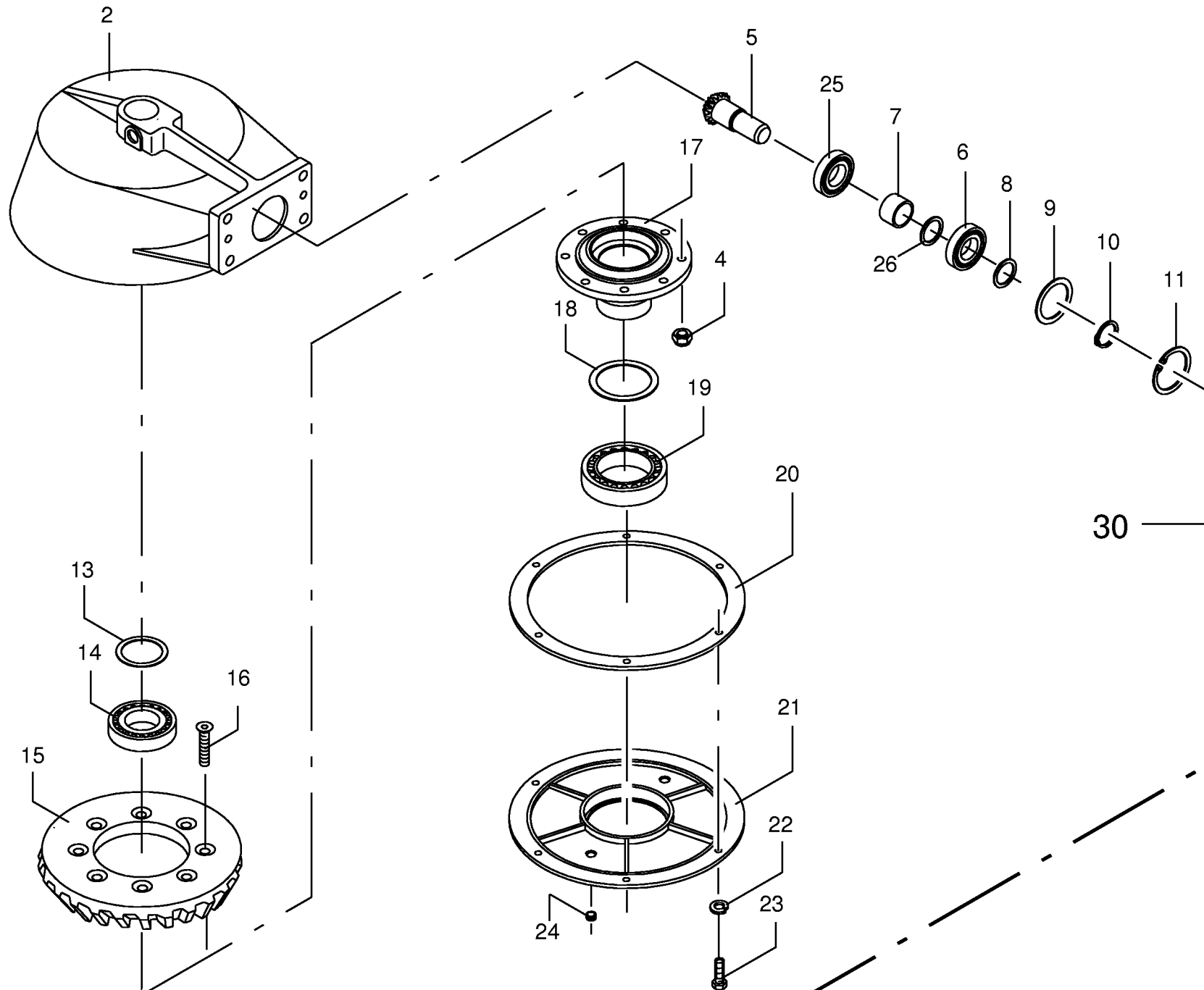
448 559 1

Umkehrgetriebe Reverser gearbox Dispositif d'inversion					337469 - 488000	K S 3 3 0 - 1 0 F /						000 001 021 00
Pos.	ID-Nr.	Benennung	Description	Description	Masch.-Nr-							448 559 1
Bemerkung/Remarks/Remarque												
1	00 936 335 0	Radial-Wellendichtring	Radial-shaft sealing ring	Radial-bague d'étanchéité		x						B2 35 X 62 X 10
2	00 911 659 0	Sicherungsring	Circlip	Circlip		x						62 X 2,0
3	00 930 103 0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement à gorge		x						160 07
4	00 910 860 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						30 X 42 X 0,1
	00 910 862 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						30 X 42 X 0,3
	00 910 863 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						30 X 42 X 0,5
	00 910 864 1	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						30 X 42 X 1,0
5	00 154 713 1	Antriebswelle	Drive shaft	Arbre d'entraînement		x						Rd. 42 X 145
6	00 915 062 0	Passfeder	Fit-in key	Clavette		x						A 8 X 7 X 20
7	00 154 717 0	Distanzring	Spacer ring	Bague d'écartement		x						40 X 5 X 5
8	00 154 715 1	Stirnrad	Spur gear	Roue d'engrenage		x						Z= 12
9	00 930 306 0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement à gorge		x						160 06
10	00 911 653 0	Sicherungsring	Circlip	Circlip		x						55 X 2
11	00 925 202 2	Verschlussdeckel	Sealing cap	Couvercle de fermeture		x						62
12	00 911 130 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						35 X 45 X 0,1
	00 911 132 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						35 X 45 X 0,3
	00 911 133 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						35 X 45 X 0,5
	00 911 134 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						35 X 45 X 1,0
	00 154 714 0	Antriebswelle	Drive shaft	Arbre d'entraînement		x						Rd. 42 X 280
14	00 915 100 0	Passfeder	Fit-in key	Clavette		x						A 10 X 8 X 20
15	00 900 289 1	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x						M 10 X 80
16	00 901 436 0	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x						M 10 X 65
17	00 154 703 0	Getriebehälfte -vorn	Gearbox half -front	Demi-carter -devant		x						Ro. 44,5 X 4,5 X 5
18	00 153 317 1	Distanzring	Spacer ring	Bague d'écartement		x						
19	00 154 704 0	Dichtung	Gasket	Joint		x						10 M 10
20	00 154 702 1	Getriebehälfte -hinten	Gearbox half -back	Demi-carter -derrière		x						
21	00 910 111 1	Federring	Spring washer	Rondelle elastique		x						
22	00 908 212 0	6kt-Mutter	Hex nut	Écrou hex		x						
24	00 146 550 5	Antriebswelle	Drive shaft	Arbre d'entraînement		x						Rd. 35 X 140
25	00 154 716 0	Stirnrad	Spur gear	Roue d'engrenage		x						Z= 21
26	00 919 811 1	EntlüftungsfILTER	Breather	Reniflard		x						M 18 X 1,5
27	00 937 727 0	Dichtring	Gasket ring	Bague d'étanchéité		x						A 18 X 24
28	00 906 040 1	Verschlussschraube	Screw plug	Bouchon fileté		x						M 18 X 1,5
29	00 908 758 0	Sicherungsmutter	Locknut	Écrou hex		x						M 10
30	00 154 709 1	Umkehrgetriebe -kpl.	Reverse gearbox -cpl.	Boîte de vitesses réversible - cpl.		x						



000 001 021 00 / 4.0

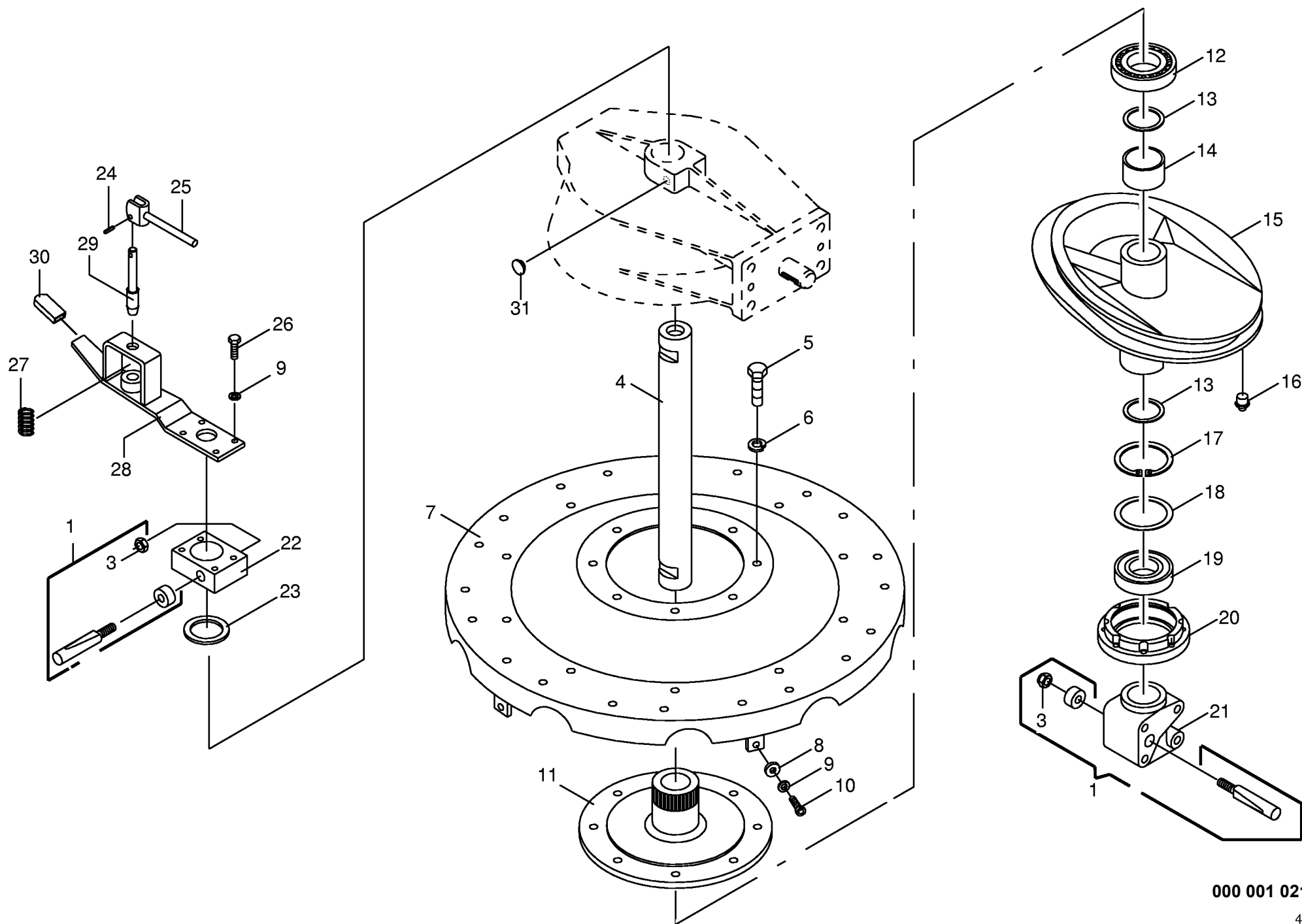
Getriebe Gearbox Carter					337469 - 488000	K S 3 3 0 - 1 0 F /						000 001 021 00 448 554 1 4.0
Pos.	ID-Nr.	Benennung	Description	Description	Masch.-Nr-							Bemerkung/Remarks/Remarque
2	00 154 701 5	Getriebegehäuse	Gearbox housing	Carter du boîte de vitesses		x						M 12 6207 2RS
4	00 908 701 0	Sicherungsmutter	Locknut	Écrou hex		x						
5	00 154 712 0	Ritzelwelle	Pinion shaft	Arbre de pignon		x						
6	00 930 537 0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement à gorge		x						
7	00 332 490 0	Distanzbuchse	Spacer bushing	Entretoise prise femelle		x						35,9 X 42,4 X 15 35 X 45 X 0,3 35 X 45 X 0,5 35 X 45 X 1,0
8	00 911 132 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						
	00 911 133 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						
	00 911 134 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						
9	00 911 136 1	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						35 X 45 X 2,0 56 X 72 X 0,3 56 X 72 X 0,5 56 X 72 X 1,0
	00 910 912 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						
	00 910 913 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						
	00 910 914 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						
10	00 910 915 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						56 X 72 X 2,0 A 35 X 1,5 72 X 2,5 60 X 75 X 0,3
11	00 911 541 0	Sicherungsring	Circlip	Circlip		x						
12	00 911 668 0	Sicherungsring	Circlip	Circlip		x						
13	00 911 002 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						
	00 911 003 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						60 X 75 X 0,5 60 X 75 X 1,0 60 X 75 X 2,0 6012 2RS
	00 911 004 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						
	00 911 005 1	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						
14	00 930 156 0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement à gorge		x						
15	00 153 004 5	Kegelrad	Bevel wheel	Pignon conique		x						Z= 83 M 12 X 40 -10.9 80 X 100 X 0,3
16	00 904 065 3	Senkschraube	Countersunkscrew	Vis à tête fraisée		x						
17	00 153 781 0	Lagerflansch	Bearing flange	Bride de palier		x						
18	00 910 992 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						
	00 910 993 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						80 X 100 X 0,5 80 X 100 X 1,0 6016 2 RS
	00 910 994 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						
19	00 930 284 1	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement à gorge		x						
20	00 153 628 0	Dichtung	Gasket	Joint		x						
21	00 153 044 3	Getriebedeckel	Gearbox cover	Couvercle du boîte de vitesses		x						10 M 10 X 25 M 18 X 1,5
22	00 910 111 1	Federring	Spring washer	Rondelle elastique		x						
23	00 900 636 0	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x						
24	00 906 040 1	Verschlussschraube	Screw plug	Bouchon fileté		x						
25	00 931 122 0	Schräggugellager	Angular ball bearing	Roulement en biais		x						3207 2RS 35 X 45 X 1,0
26	00 911 134 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x						
30	00 154 870 1	Getriebe -kpl.	Gearbox -cpl.	Boîte de vitesses -cpl.		x						
	00 926 000 0	Getriebefliessfett -Id.-Nr.= 1kg	Semi-fluid gear lubricant -Id. -no.=	Graisse fluide pour boites de		x						
			1kg	-Id.-no.= 1kg								



000 001 021 00 / 4.0

448 554 1

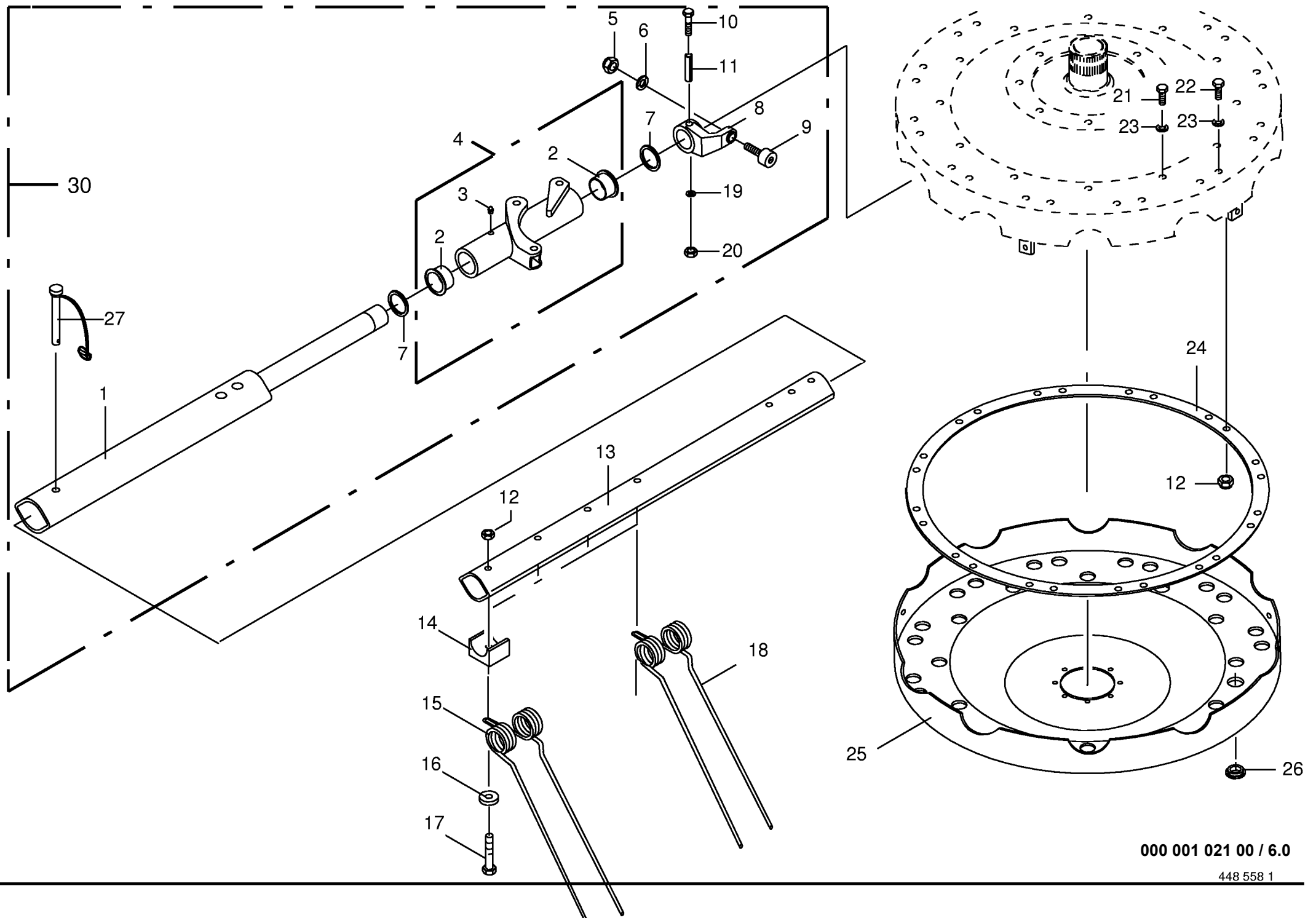
[illegible]



000 001 021 00 / 5.0

448 555 1

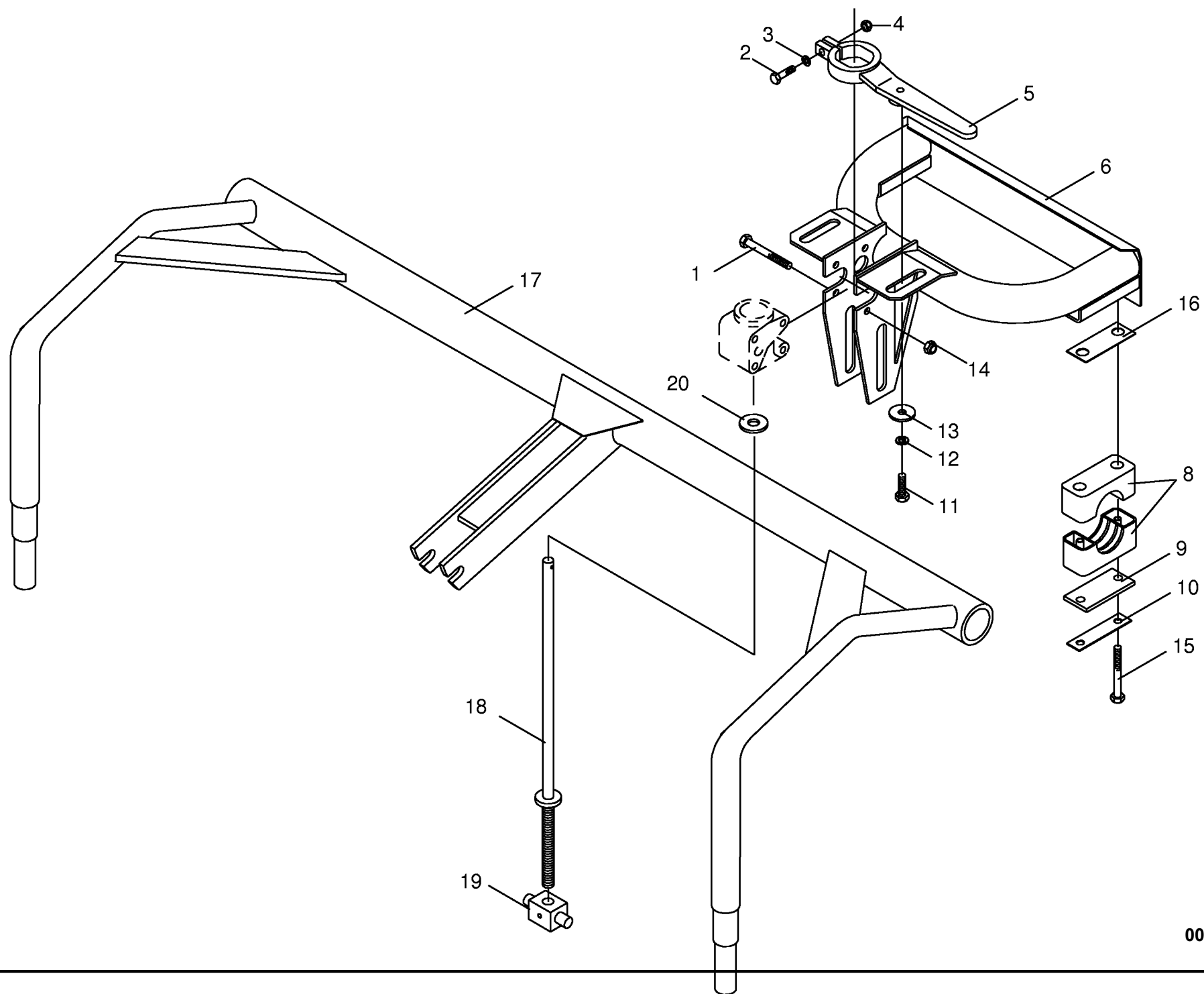
[illegible]



000 001 021 00 / 6.0

448 558 1

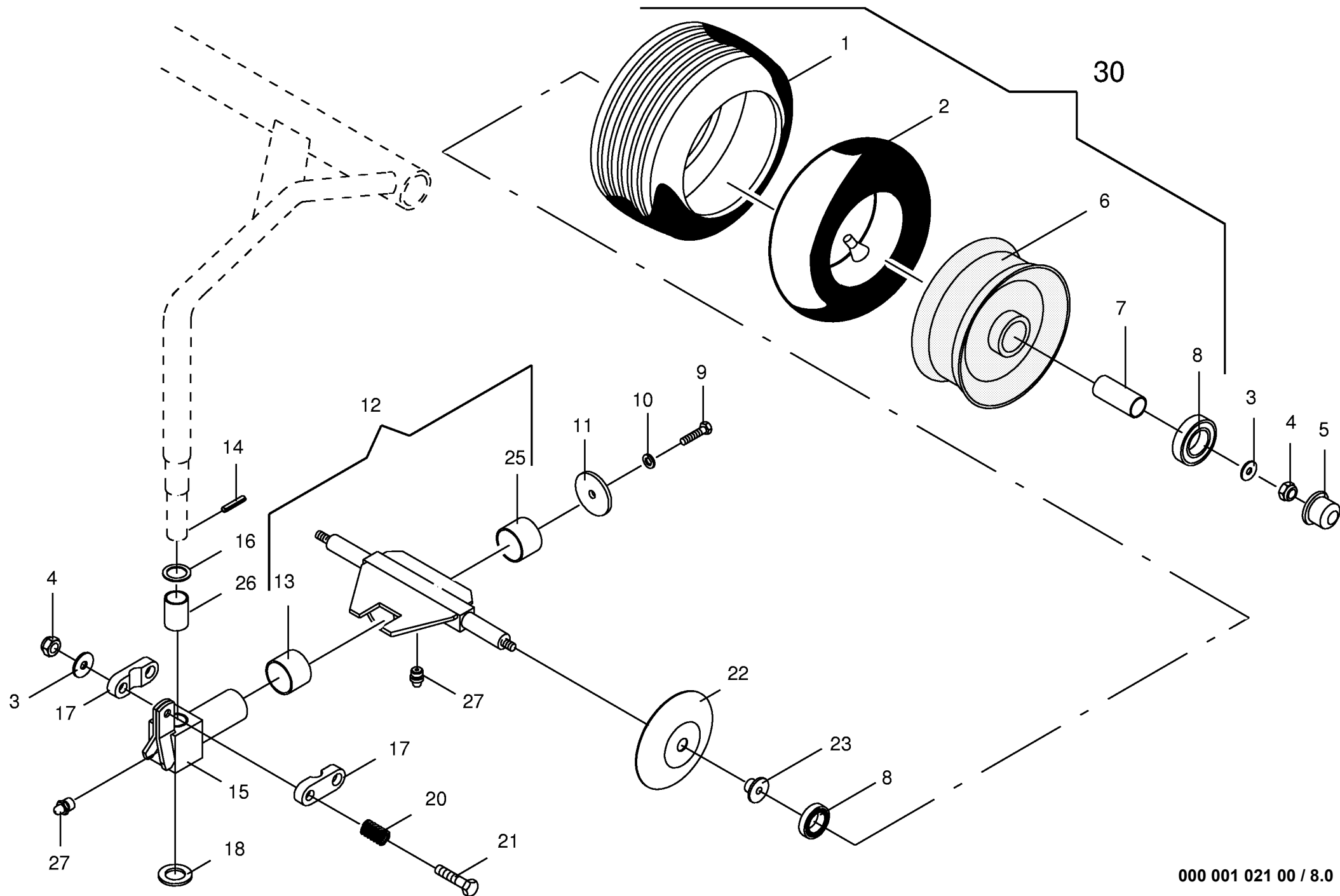
[illegible]



000 001 021 00 / 7.0

448 570 0

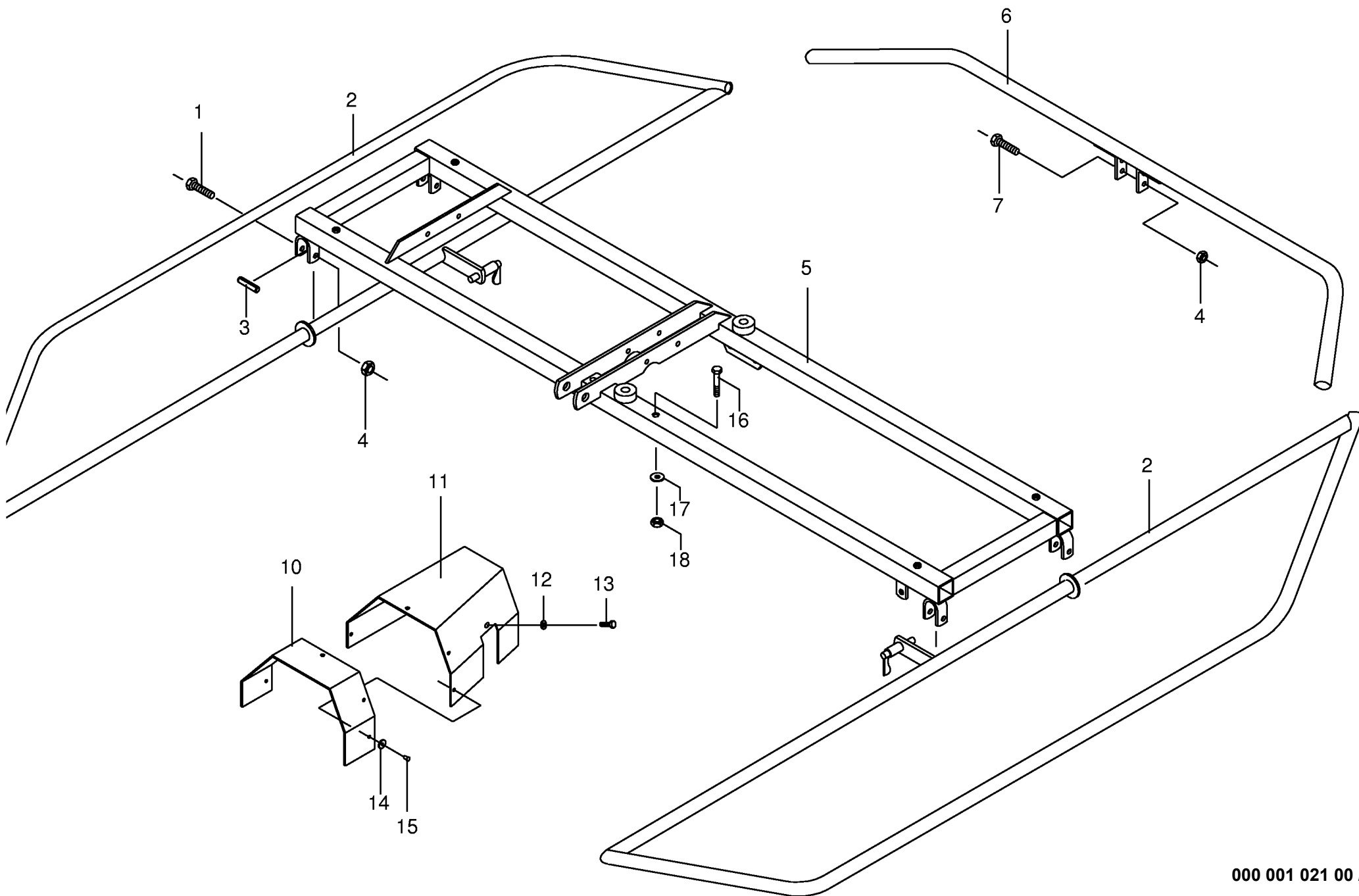
[illegible]



000 001 021 00 / 8.0

447 974 0

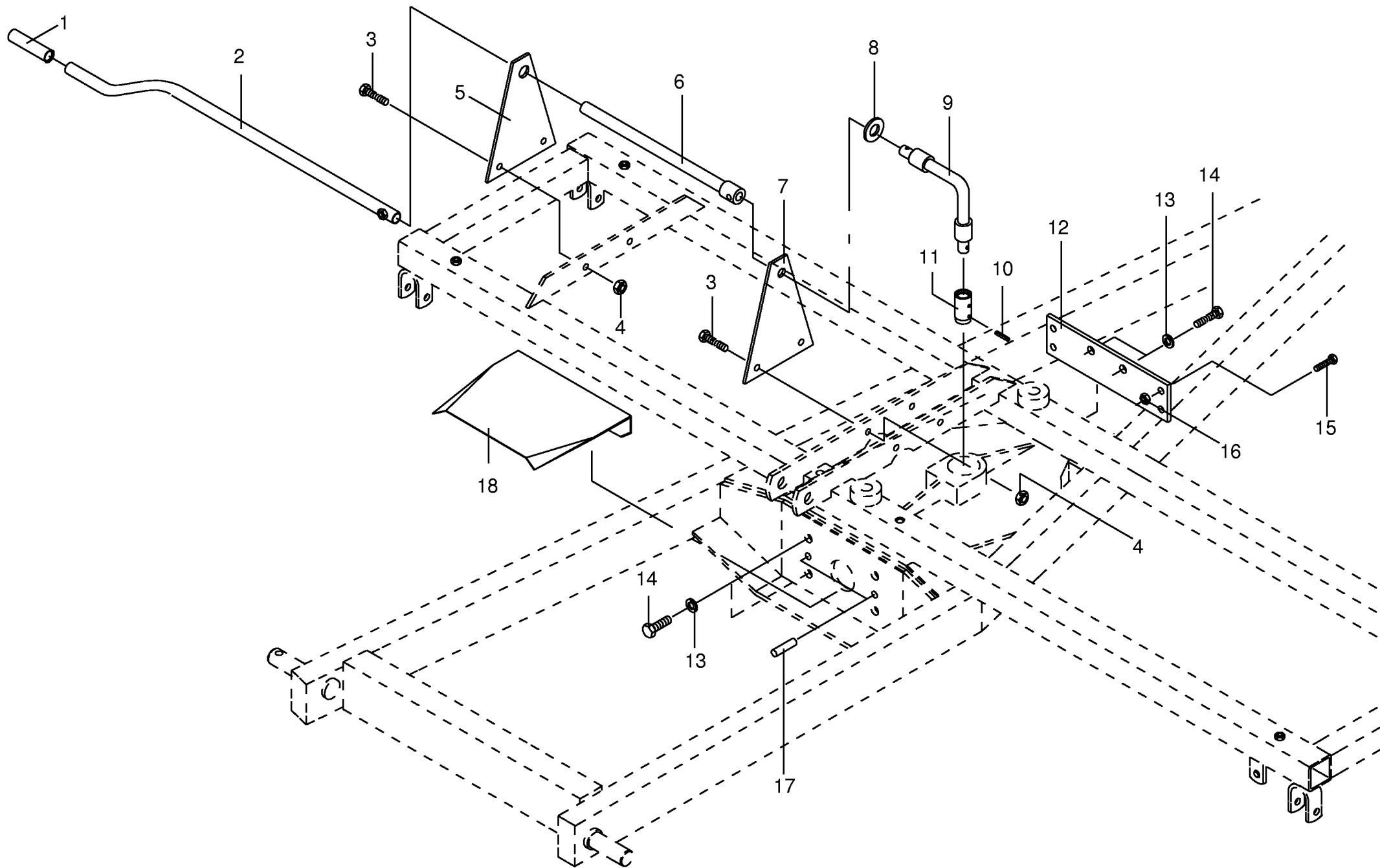
Rad mit Pendelachse Wheel with swinging axle Roue avec essieu tandem					337469 - 488000	K S 3 3 0 - 1 0 F /							000 001 021 00
Pos.	ID-Nr.	Benennung	Description	Description	Masch.-Nr-								447 974 0
Bemerkung/Remarks/Remarque													
1	00 953 249 2	Reifen	Tyre	Pneu		x							16 X 6.50-8 10PLY
2	00 953 328 0	Schlauch	Hose	Tuyau		x							16 X 6.50-8 TR 13
3	00 910 609 0	Scheibe	Washer	Rondelle		x							13 X 37 X 3
4	00 908 701 0	Sicherungsmutter	Locknut	Écrou hex		x							M 12
5	00 938 833 0	Radkappe	Wheel cap	Chapeau de roue		x							Rd. 52
6	00 953 158 0	Felge	Rim	Jante		x							5.5 X 8
7	00 938 831 0	Distanzrohr	Spacer tube	Tube d'entretoisement		x							27 X 30 X 34
8	00 930 535 0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement à gorge		x							6205 2RS
9	00 900 656 0	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x							M 12 X 30
10	00 910 035 0	Federring	Spring washer	Rondelle elastique		x							B 12
11	00 910 642 0	Scheibe	Washer	Rondelle		x							13 X 70 X 6
12	00 153 700 1	Pendelachse	Pendulum axle	Essieu pendulaire		x							
13	00 934 939 0	Lagerbuchse	Bearing bush	Coussinet		x							50 X 55 X 60
14	00 912 716 2	Spannstift	Roll pin	Goupille de serrage		x							10 X 50
15	00 154 264 7	4 Kt.-Zapfen -inkl. Buchse	Pin -incl. bushing	Teton -incl. douille		x							
16	00 910 865 1	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x							30 X 42 X 2,0
17	00 153 139 2	Reibplatte -2 Hälften	Rasp plate -2 halves	Plateau de friction -2 moitiés		x							
18	00 910 515 2	Scheibe	Washer	Rondelle		x							31 X 56 X 4
20	00 052 053 2	Druckfeder	Pressure spring	Ressort de pression		x							2,5 X 15 X 23
21	00 901 455 0	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x							M 12 X 75
22	00 153 206 0	Wickelschutzeller	Anti wrapping disc	Assiette anti-pelotage		x							Rd. 25
23	00 938 832 0	Dichtring	Gasket ring	Bague d'étanchéité		x							48/25 X 13,5
25	00 934 938 0	Lagerbuchse	Bearing bush	Coussinet		x							5040 DU
26	00 441 029 0	Lagerbuchse	Bearing bush	Coussinet		x							30x36x30
27	00 919 105 0	Kegelschmiernippel	Grease niple	Graisser à cone		x							AM 8 X 1
30	00 953 058 1	Rad -kpl.	Wheel -cpl.	Roue -cpl.		x							16 X 6.50-8 10PR



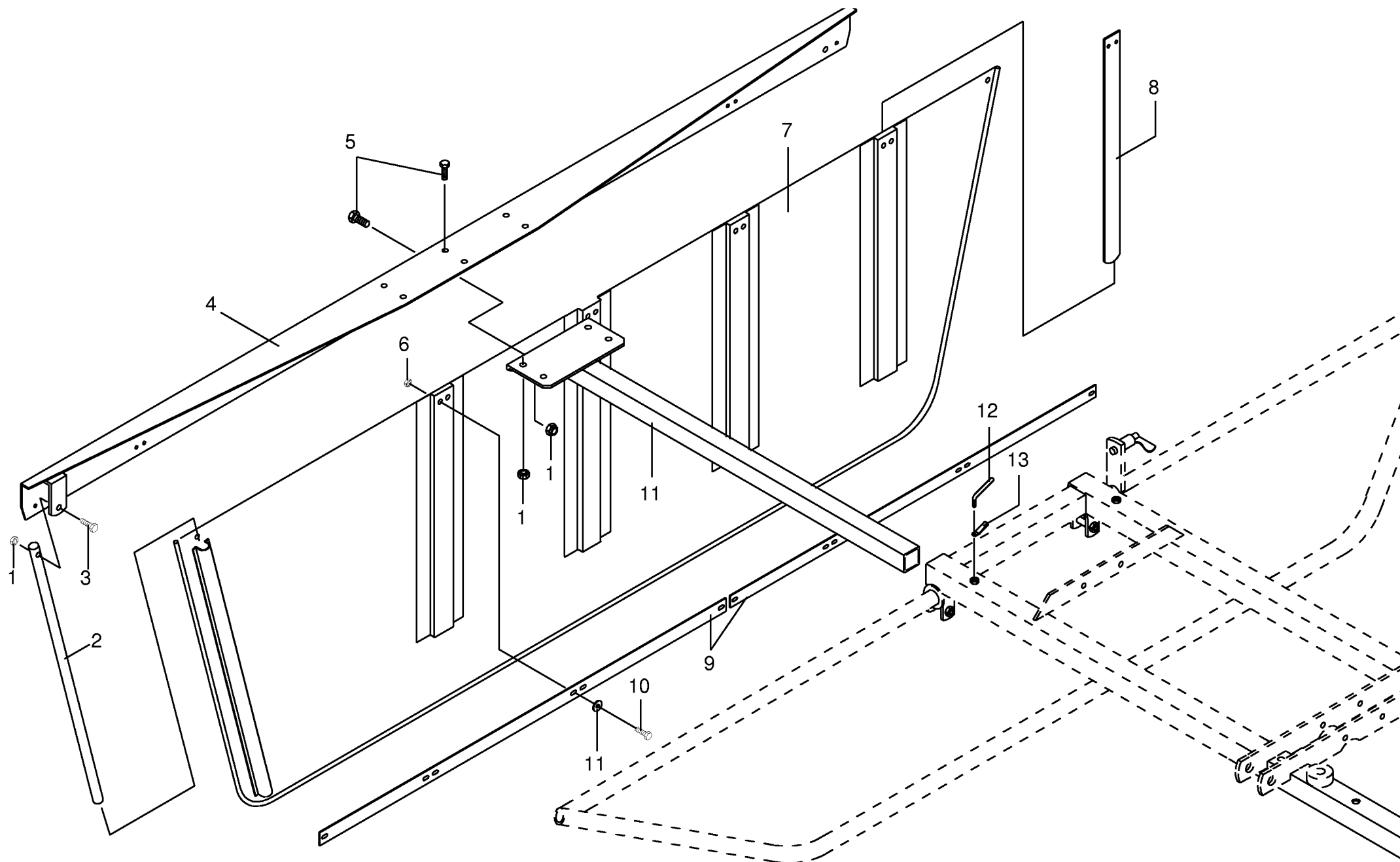
000 001 021 00 / 9.0

448 563 0

[illegible]



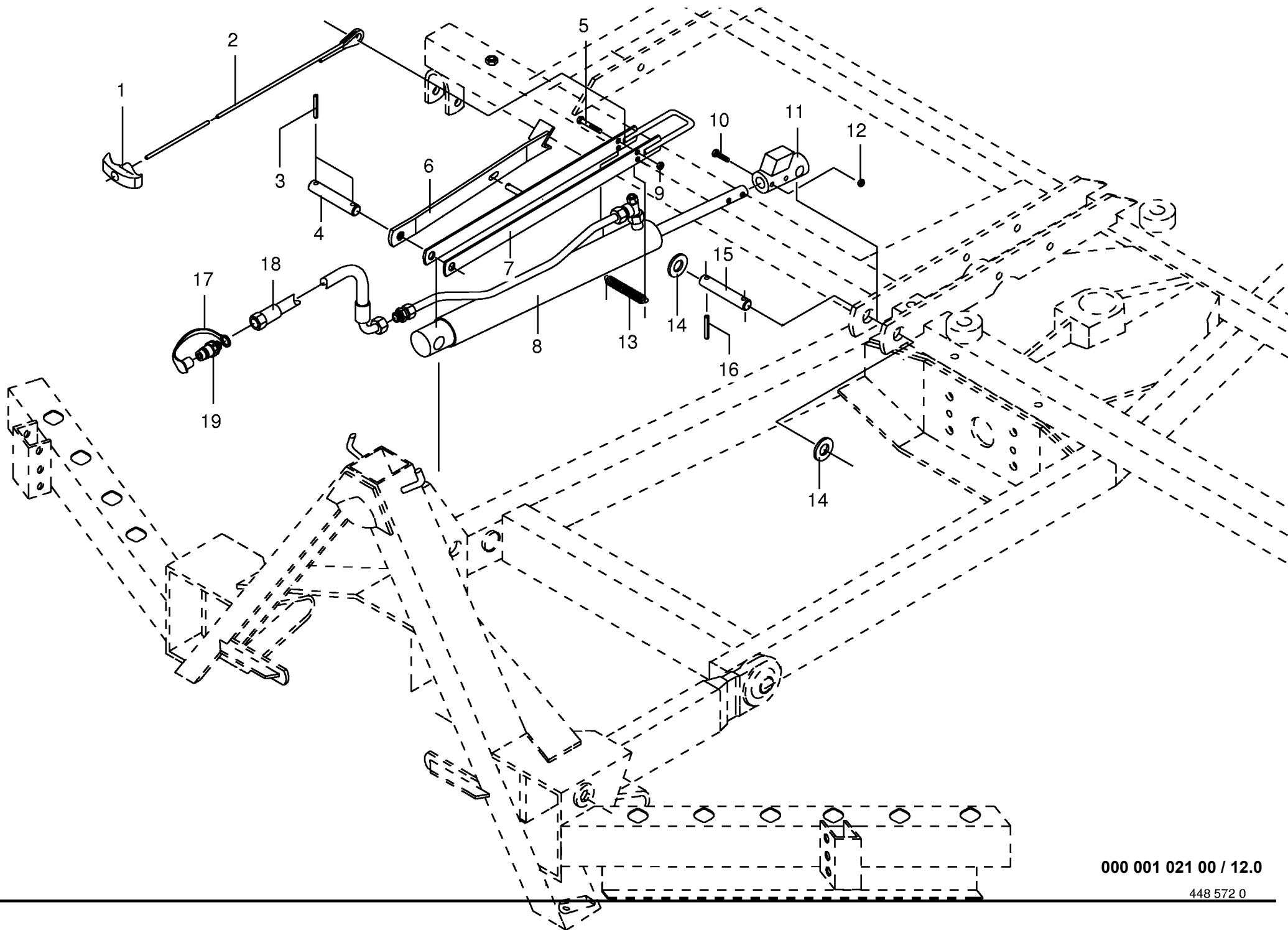
[illegible]



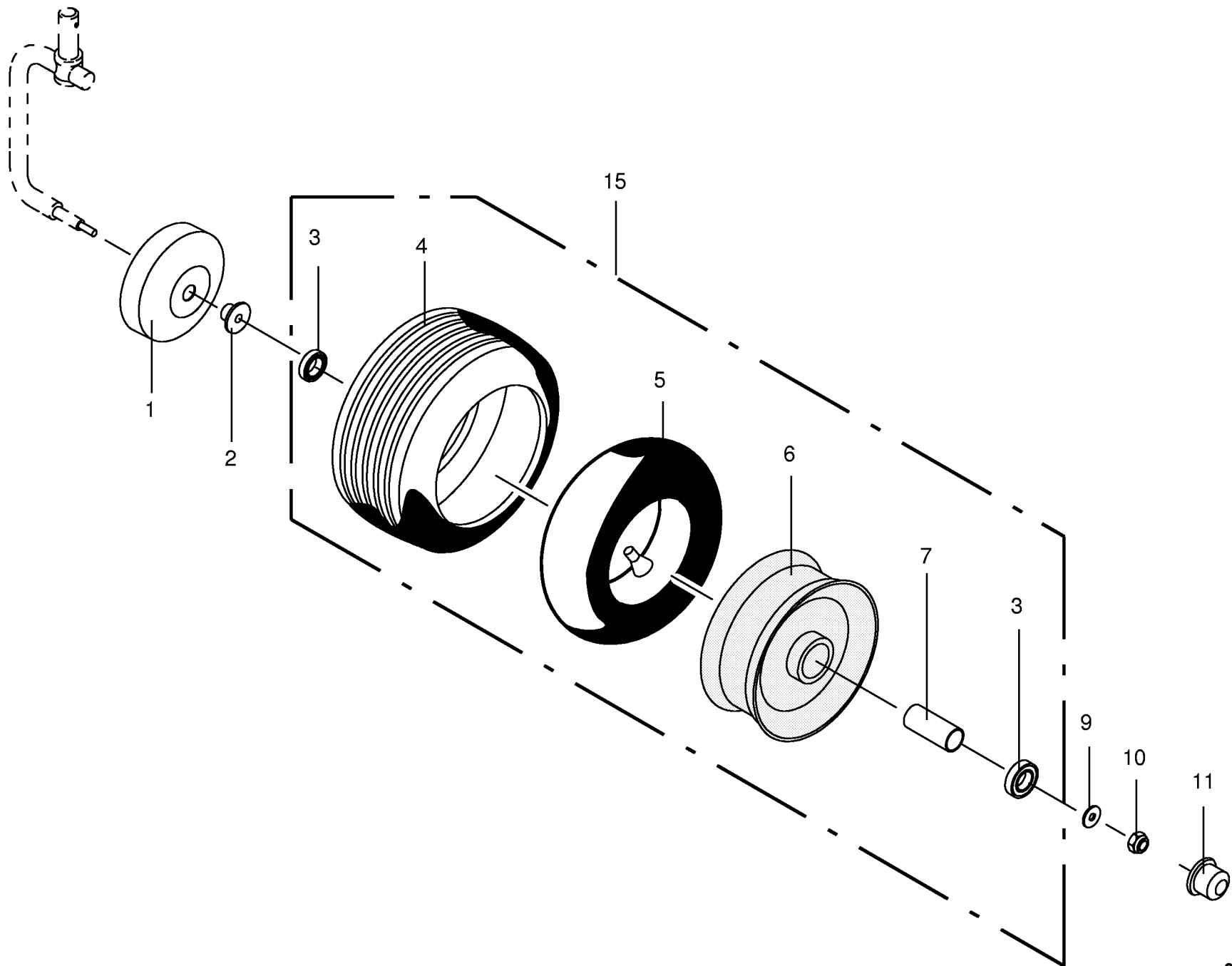
000 001 021 00 / 11.0

448 566 0

[illegible]



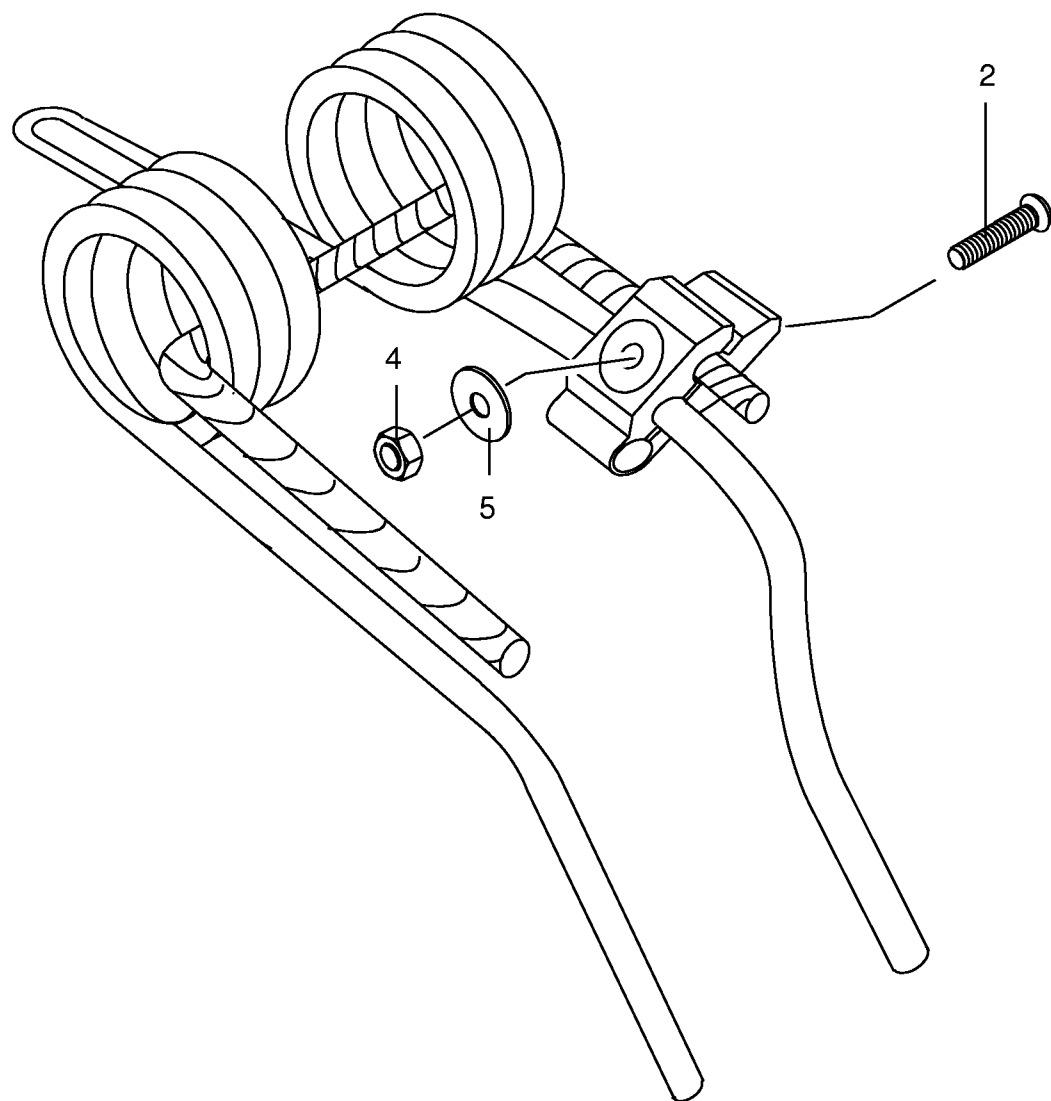
[illegible]



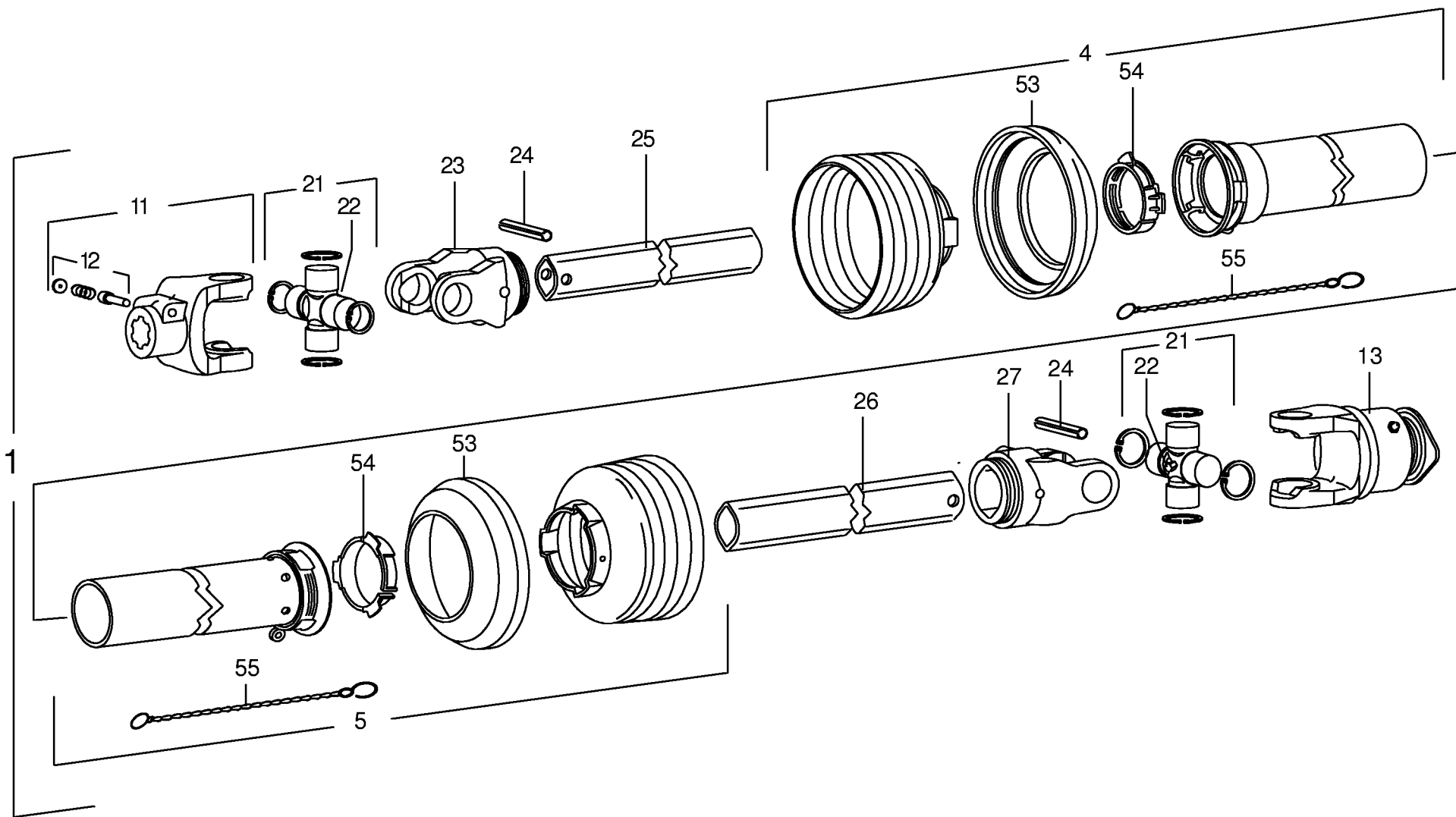
000 001 021 00 / 13.0

448 560 0

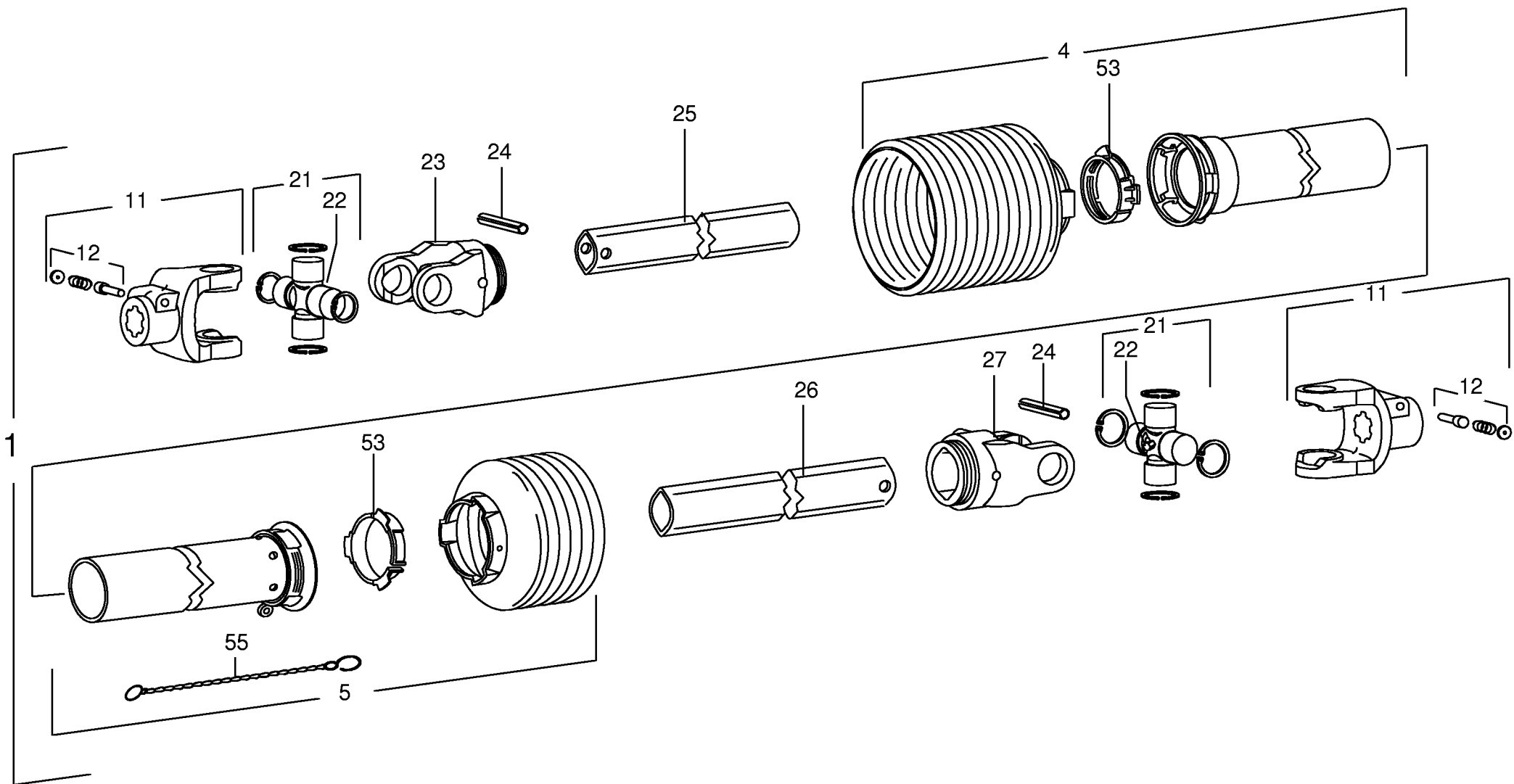
[illegible]



[illegible]



[illegible]



[illegible]

ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.	ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.	ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.	ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.	ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.
00 052 053 2	8.0	20	00 153 781 0	4.0	17	00 154 779 0	7.0	18	00 900 636 0	11.0	5	00 908 714 0	5.0	3
00 139 177 1	1.0	9	00 153 783 3	5.0	11	00 154 780 1	7.0	17	00 900 653 0	5.0	5	00 908 716 1	2.0	4
00 144 141 3	1.0	24	00 153 880 2	13.0	1	00 154 785 1	12.0	7	00 900 656 0	8.0	9	00 908 758 0	3.0	29
00 144 143 1	12.0	15	00 154 235 0	2.0	16	00 154 788 1	12.0	11	00 900 656 0	10.0	15	00 908 758 0	7.0	4
00 145 923 1	12.0	8	00 154 240 0	5.0	1	00 154 792 0	9.0	11	00 900 658 0	7.0	11	00 908 758 0	9.0	4
00 146 444 1	1.0	17	00 154 264 7	8.0	15	00 154 798 1	9.0	2	00 901 049 1	6.0	10	00 908 758 0	10.0	4
00 146 550 5	3.0	24	00 154 314 3	11.0	2	00 154 800 2	9.0	5	00 901 054 2	12.0	5	00 908 758 0	11.0	1
00 146 983 1	1.0	16	00 154 315 2	11.0	7	00 154 812 0	5.0	28	00 901 431 0	7.0	2	00 908 758 0	12.0	12
00 151 562 1	1.0	10	00 154 316 3	11.0	4	00 154 815 0	5.0	29	00 901 435 0	9.0	1	00 910 014 1	6.0	6
00 153 004 5	4.0	15	00 154 530 7	7.0	6	00 154 817 1	5.0	25	00 901 436 0	3.0	16	00 910 014 1	10.0	13
00 153 009 2	5.0	15	00 154 601 0	10.0	2	00 154 818 0	1.0	3	00 901 436 0	12.0	10	00 910 035 0	5.0	6
00 153 017 0	5.0	20	00 154 603 0	10.0	5	00 154 820 0	9.0	6	00 901 439 1	9.0	7	00 910 035 0	7.0	12
00 153 022 1	6.0	14	00 154 604 0	10.0	7	00 154 823 2	2.0	10	00 901 455 0	6.0	17	00 910 035 0	8.0	10
00 153 024 1	7.0	5	00 154 605 0	10.0	11	00 154 825 0	6.0	13	00 901 455 0	8.0	21	00 910 111 1	3.0	21
00 153 025 3	5.0	21	00 154 607 0	10.0	18	00 154 828 0	2.0	23	00 901 455 0	9.0	16	00 910 111 1	4.0	22
00 153 039 3	6.0	25	00 154 610 0	12.0	6	00 154 835 0	2.0	12	00 901 458 0	6.0	21	00 910 111 1	5.0	9
00 153 040 2	10.0	9	00 154 614 0	1.0	26	00 154 837 1	11.0	13	00 901 459 0	6.0	22	00 910 303 1	2.0	7
00 153 044 3	4.0	21	00 154 701 5	4.0	2	00 154 870 1	4.0	30	00 901 460 0	7.0	15	00 910 351 1	11.0	11
00 153 139 2	8.0	17	00 154 702 1	3.0	20	00 154 995 1	6.0	27	00 901 461 0	7.0	1	00 910 351 1	14.0	5
00 153 206 0	8.0	22	00 154 703 0	3.0	17	00 270 283 1	12.0	13	00 903 105 1	5.0	10	00 910 361 1	5.0	8
00 153 213 4	7.0	19	00 154 704 0	3.0	19	00 274 339 2	2.0	15	00 904 062 2	1.0	11	00 910 413 0	6.0	19
00 153 255 1	5.0	7	00 154 705 1	5.0	4	00 275 256 0	12.0	2	00 904 065 3	4.0	16	00 910 414 0	7.0	3
00 153 277 4	11.0	9	00 154 708 0	5.0	22	00 332 490 0	4.0	7	00 904 804 1	14.0	2	00 910 414 0	9.0	12
00 153 278 0	11.0	8	00 154 709 1	3.0	30	00 341 144 2	2.0	9	00 906 040 1	3.0	28	00 910 506 1	9.0	17
00 153 288 1	10.0	6	00 154 712 0	4.0	5	00 344 771 2	2.0	6	00 906 040 1	4.0	24	00 910 512 2	2.0	11
00 153 317 1	3.0	18	00 154 713 1	3.0	5	00 441 029 0	8.0	26	00 908 013 0	6.0	5	00 910 512 2	12.0	14
00 153 323 0	5.0	14	00 154 714 0	3.0	13	00 441 085 0	1.0	4	00 908 212 0	3.0	22	00 910 515 2	1.0	23
00 153 381 1	6.0	24	00 154 715 1	3.0	8	00 441 098 1	5.0	23	00 908 215 0	1.0	5	00 910 515 2	8.0	18
00 153 383 3	11.0	12	00 154 716 0	3.0	25	00 450 143 0	5.0	27	00 908 220 0	2.0	8	00 910 516 1	1.0	12
00 153 399 0	7.0	16	00 154 717 0	3.0	7	00 511 136 0	1.0	1	00 908 701 0	4.0	4	00 910 602 1	9.0	14
00 153 479 0	14.0	10	00 154 720 0	2.0	1	00 514 373 0	9.0	10	00 908 701 0	6.0	12	00 910 609 0	6.0	23
00 153 628 0	4.0	20	00 154 727 0	10.0	12	00 900 284 1	11.0	3	00 908 701 0	7.0	14	00 910 609 0	8.0	3
00 153 648 2	6.0	8	00 154 730 1	2.0	5	00 900 289 1	3.0	15	00 908 701 0	8.0	4	00 910 609 0	13.0	9
00 153 651 8	6.0	1	00 154 742 1	2.0	22	00 900 304 1	1.0	6	00 908 701 0	9.0	18	00 910 624 0	6.0	16
00 153 653 7	6.0	30	00 154 743 0	2.0	17	00 900 335 1	10.0	14	00 908 701 0	10.0	16	00 910 642 0	8.0	11
00 153 660 0	7.0	10	00 154 744 1	12.0	4	00 900 608 0	11.0	10	00 908 701 0	13.0	10	00 910 643 1	7.0	13
00 153 661 0	6.0	15	00 154 745 1	1.0	7	00 900 632 0	9.0	13	00 908 704 1	11.0	6	00 910 860 0	3.0	4
00 153 662 0	6.0	18	00 154 750 1	1.0	2	00 900 634 0	5.0	26	00 908 704 1	14.0	4	00 910 862 0	3.0	4
00 153 700 1	8.0	12	00 154 766 2	1.0	15	00 900 636 0	4.0	23	00 908 706 0	6.0	20	00 910 863 0	3.0	4
00 153 727 1	6.0	4	00 154 770 1	1.0	25	00 900 636 0	10.0	3	00 908 706 0	12.0	9	00 910 864 1	3.0	4

ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.	ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.	ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.	ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.	ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.
00 910 865 1	8.0	16	00 912 670 1	12.0	3	00 930 103 0	3.0	3	00 949 706 0	15.0	26			
00 910 885 0	6.0	7	00 912 671 2	5.0	24	00 930 152 0	5.0	12	00 949 710 0	16.0	26			
00 910 902 0	5.0	13	00 912 672 1	1.0	14	00 930 156 0	4.0	14	00 949 852 1	15.0	55			
00 910 903 0	5.0	13	00 912 714 2	1.0	13	00 930 284 1	4.0	19	00 949 852 1	16.0	55			
00 910 904 0	5.0	13	00 912 716 2	2.0	18	00 930 306 0	3.0	9	00 949 863 0	15.0	54			
00 910 905 1	5.0	13	00 912 716 2	8.0	14	00 930 500 0	5.0	19	00 949 863 0	16.0	53			
00 910 912 0	4.0	9	00 912 719 2	15.0	24	00 930 535 0	8.0	8	00 949 934 2	16.0	5			
00 910 913 0	4.0	9	00 912 719 2	16.0	24	00 930 535 0	13.0	3	00 949 945 1	16.0	4			
00 910 914 0	4.0	9	00 912 745 3	1.0	22	00 930 537 0	4.0	6	00 953 058 1	8.0	30			
00 910 915 0	4.0	9	00 912 777 2	6.0	11	00 931 122 0	4.0	25	00 953 058 1	13.0	15			
00 910 992 0	4.0	18	00 914 542 0	9.0	15	00 933 201 0	6.0	9	00 953 158 0	8.0	6			
00 910 992 0	5.0	18	00 915 062 0	3.0	6	00 934 905 0	6.0	2	00 953 158 0	13.0	6			
00 910 993 0	4.0	18	00 915 100 0	3.0	14	00 934 906 0	2.0	20	00 953 249 2	8.0	1			
00 910 993 0	5.0	18	00 915 780 1	10.0	17	00 934 938 0	8.0	25	00 953 249 2	13.0	4			
00 910 994 0	4.0	18	00 917 009 0	1.0	19	00 934 939 0	8.0	13	00 953 328 0	8.0	2			
00 910 994 0	5.0	18	00 917 100 0	1.0	18	00 935 304 0	10.0	8	00 953 328 0	13.0	5			
00 911 002 0	4.0	13	00 917 103 0	2.0	13	00 935 317 1	7.0	20	00 953 823 0	5.0	31			
00 911 003 0	4.0	13	00 917 105 0	2.0	3	00 936 335 0	3.0	1	00 956 019 1	16.0	1			
00 911 004 0	4.0	13	00 919 103 0	15.0	22	00 937 727 0	3.0	27	00 956 026 0	15.0	1			
00 911 005 1	4.0	13	00 919 103 0	16.0	22	00 938 831 0	8.0	7	00 956 560 1	15.0	21			
00 911 130 0	3.0	12	00 919 105 0	1.0	8	00 938 831 0	13.0	7	00 956 560 1	16.0	21			
00 911 132 0	3.0	12	00 919 105 0	2.0	21	00 938 832 0	8.0	23						
00 911 132 0	4.0	8	00 919 105 0	5.0	16	00 938 832 0	13.0	2						
00 911 133 0	3.0	12	00 919 105 0	6.0	3	00 938 833 0	8.0	5						
00 911 133 0	4.0	8	00 919 105 0	8.0	27	00 938 833 0	13.0	11						
00 911 134 0	3.0	12	00 919 811 1	3.0	26	00 939 063 0	12.0	1						
00 911 134 0	4.0	8	00 920 989 0	12.0	18	00 949 227 3	15.0	5						
00 911 134 0	4.0	26	00 921 145 0	12.0	19	00 949 352 0	15.0	53						
00 911 136 1	2.0	19	00 921 171 1	12.0	17	00 949 365 0	15.0	13						
00 911 136 1	4.0	8	00 921 433 2	12.0	8	00 949 378 0	15.0	4						
00 911 541 0	4.0	10	00 922 610 1	1.0	21	00 949 403 0	15.0	11						
00 911 653 0	3.0	10	00 922 650 0	1.0	20	00 949 403 0	16.0	11						
00 911 659 0	3.0	2	00 925 005 0	6.0	26	00 949 410 0	15.0	23						
00 911 668 0	4.0	11	00 925 007 0	10.0	1	00 949 410 0	16.0	23						
00 911 686 0	5.0	17	00 925 016 0	5.0	30	00 949 428 0	15.0	27						
00 912 067 1	2.0	14	00 925 119 0	7.0	8	00 949 428 0	16.0	27						
00 912 501 2	9.0	3	00 925 121 1	7.0	9	00 949 630 0	15.0	12						
00 912 611 2	2.0	2	00 925 202 2	3.0	11	00 949 630 0	16.0	12						
00 912 641 2	10.0	10	00 926 000 0	4.0	30	00 949 663 0	15.0	25						
00 912 644 2	12.0	16	00 926 017 0	4.0	30	00 949 668 0	16.0	25						

Verwenden Sie nur

Original-KRONE-Ersatzteile!

Das gibt Sicherheit und spart Kosten!

Original-KRONE-Ersatzteile bieten die Garantie für höchste Verschleißfestigkeit, lange Lebensdauer und preiswerten Einkauf!

Sie bekommen bei Krone nur Materialien in einwandfreier Qualität und absolut passend für Ihre KRONE-Maschinen. Bei Verwendung von Original-KRONE-Ersatzteilen entspricht das Gerät in Funktion und Arbeitsweise wieder der ursprünglichen Ausführung!

Imitationen und Kopien von Teilen, speziell auf dem Sektor Verschleißteile halten nicht das, was sie vom Aussehen vielleicht versprechen. Material-Qualität kann man schlecht optisch prüfen - daher größte Vorsicht bei Billigangeboten!

**Darum lieber gleich
Original-KRONE-Ersatzteile!**

**Ersatzteil-Katalog auch
auf CD-ROM erhältlich!**

Use

Original-KRONE parts only

**This will increase operational reliability
and help to save costs!**

Original-KRONE-spares parts give you the guarantee of maximum resistance to wear, long life and low prices!

KRONE provides you with parts of first-rate quality which are perfectly suitable for your KRONE machine. By using original KRONE parts you can be sure that function and mode of operation are again as satisfactory as on a new machine!

Imitations and copies of parts, in particular working parts, are not as reliable as they seem to be! The quality of material can hardly be checked with the eye - it is therefore not advisable to purchase imitation parts even if these are cheaper.

**In any case it's better
to use original KRONE parts!**

**Spare parts list also
available as CD-ROM!**

N'utiliser que

**des pièces de rechange
d'origine KRONE!**

**Vous augmentez ainsi la sécurité de
fonctionnement et vous réduisez
considérablement vos coûts!**

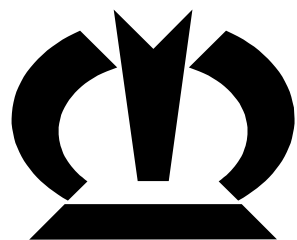
Les pièces de rechange d'origine Krone vous donnent la sécurité d'une exceptionnelle résistance à l'usure, d'une longue durée d'utilisation et de prix avantageux.

KRONE vous offre uniquement des pièces de première qualité parfaitement adaptées à votre machine KRONE. En utilisant des pièces de rechange d'origine KRONE vous pouvez être sûr que fonctionnement et le mode de travail sont identiques à ceux d'une machine nouvelle.

Les imitations et copies de pièces, tout particulièrement des pièces d'usure, ne tiennent pas ce qu'elles promettent par leur apparence! En effet il n'est guère possible de vérifier visuellement la qualité d'une matière. Il est donc prudent de juger avec scepticisme les pièces de rechange à bas prix!

**De toute façon il est raisonnable de donner la préférence aux
pièces de rechange d'origine KRONE!**

**Catalogue de pièces de rechange
également disponible sur CD-ROM!**



KRONE

. . . konsequent, kompetent

Maschinenfabrik Bernard Krone GmbH

Heinrich-Krone-Straße 10, D-48480 Spelle
Postfach 11 63, D-48478 Spelle

Phone +049 (0) 59 77/935-0

Fax +049 (0) 59 77/935-339 - Zentrale

Fax +049 (0) 59 77/935-239 - ET-Lager

Internet: <http://www.krone.de>

eMail: info.ldm@krone.de